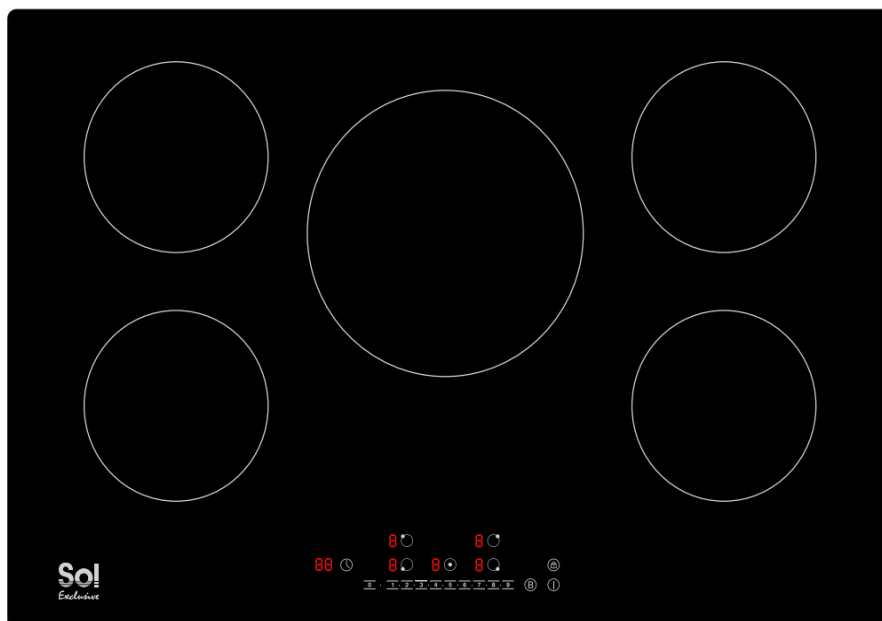




הוראות הפעלה
כיריים אינדוקציה
דגם:
FQ7IND-734



נא לשמור לשימוש עתידי

הקדמה

לקוחות יקרים!

אנו מודים לכם על רכישת מוצר זה מבית שאוליאן סחר בע"מ (1983). איכות גבוהה ושירות אמין הם היסודות החשובים של חברת שאוליאן. אנא קראו בעיון את הוראות הפעלה שבחוברת זו כדי שתוכלו להפיק את מרב התועלת מהמכשיר. אנא הקפידו במיוחד לקרוא את הוראות הבטיחות לשמירת בטחונכם! אנא שימרו על חוברת זו לשימוש עתידי. לשרותכם

מרכז שירות ארצי: "טים סרוויס" 1-700-556-998
אולם תצוגה ראשי: מגדלי אקרשטיין, שדרות אבא אבן 12 הרצליה פיתוח.
שעות פתיחה: 10:00 - 20:00.

לפני שימוש ראשון

- הרכבה, התקנה, הפעלה ראשונה ותיקון יעשו רק ע"י מתקין מורשה של החברה - יש לפנות למרכז השרות. אין לפתוח את האריזה ללא נוכחות טכנאי!
- למען בטיחות ילדיכם, אנא שמרו את כל חומרי האריזה (שקיות פלסטיק, קופסאות קרטון, קלקר וכו') מחוץ להישג ידם. ניתן לשמור על האריזה לצורך אחסון עתידי.
- הקפידו להסיר מדבקות, ציפויי הגנה וכל פסולת אריזה שנותרה.

פינוי



מכשיר זה בנוי מחומרים הניתנים לשימוש חוזר. הסימן שמשמאל המוטבע על המוצר או על המסמכים הנלווים, מצוין, בהתאם לתקנות האיחוד האירופי EC/2002/96 לסילוק ופינוי ציוד חשמלי ואלקטרוני משומש (WEEE), שאין להתייחס למוצר כאל אשפה ביתית רגילה, אלא יש לפנותו למרכז איסוף המתאים למחזור ציוד חשמלי ואלקטרוני. למידע נוסף, התקשרו לרשות המקומית במקום מגוריכם או למשרד להגנת הסביבה. לפני השלכת המכשיר, חתכו את כבל החשמל כך שלא ניתן יהיה לחבר אותו לרשת החשמל.

כללי

▲ יש לקרוא את כל הוראות הבטיחות לפני הפעלת המכשיר ולשמור עליהן לשימוש עתידי. תיתכן פגיעה עקב שימוש לא נאות. היצרן ו/או היבואן לא יהיו אחראים לכל נזק שייגרם כתוצאה משימוש במכשיר שלא בהתאם להוראות.

▲ המכשיר מיועד לשימוש ביתי בלבד (למעט מבנה נייד), בסביבה מאווררת (אך מוגנת מרוח חזקה) ובמרחק בטוח מחומרים דליקים. בהעדר פתח אוורור טבעי (חלון למשל), מומלץ להתקין מתקן פינוי לאדים ולחום מסוג קולט אדים או ונטה חשמלית.

▲ מקמו את המכשיר על משטח מפולס ויציב תוך השארת מרווח אוורור מתאים.

▲ המכשיר מיועד לשימוש ביתי בלבד ולא למטרות מסחריות. השתמשו בו אך ורק לייעודו המקורי כמפורט בחוברת זו. אין לבצע בו התאמות לשימוש אחר.

▲ מכשיר זה אינו מיועד לשימוש על ידי אנשים (כולל ילדים) בעלי יכולות פיזיות, חושיות או מנטליות מופחתות, או העדר הניסיון והידע, אלא אם קיבלו הנחיות לשימוש במכשיר ופיקוח ע"י האדם האחראי לבטיחותם, המונע מהם שימוש במכשיר בצורה לא בטוחה, ללא פיקוח או הדרכה; וכן ילדים צריכים להיות תחת השגחה כדי להבטיח שהם לא משחקים עם המכשיר.

▲ זהירות - סכנת חנק! יש להרחיק חלקי אריזה ושקיות ניילון העוטפות חלקי מכשיר, מהישג יד של ילדים קטנים.

▲ אין להשתמש באביזרים נלווים שאינם מסופקים עם המכשיר או שלא אושרו במפורש לשימוש ע"י היצרן - סכנת פציעה, שריפה או התחשמלות!

▲ אין לפתוח או לפרק את המכשיר מעבר למפורט בהוראות ההפעלה לצורך תפעול או ניקוי.

▲ אין לנסות לכבות שריפה עם מים. יש לחנוק את הלהבות באמצעות שמיכת אש או אמצעי מתאים אחר.

▲ אין להפעיל את המכשיר אם הוא פועל בצורה לא תקינה (כמו פליטת ריח לא נעים, או עשן או התחממות יתר), או אם נפגע גוף המכשיר (כולל חדירת נוזלים), הכבל או התקע שלו. יש להפסיק מיד את השימוש בו ולהביאו לתחנת שרות מוסמכת, לבדיקה, תיקון או התאמה.

חשמל

- ▲ וודאו שמתח החשמל המגיע לשקע שבקיר הוא 220V~240V 50Hz ומחובר להארקה תקנית ולנתיך הגנה. השקע צריך לתמוך בהספק החשמל המקסימלי של מכשיר זה. אם התקע אינו מתאים לשקע החשמל, יש לבצע את ההתאמות הנדרשות ע"י חשמלאי מוסמך. אין להשתמש במפצל חשמל ובכבל הארכה.
- ▲ למכשיר זה מומלץ קו מתח נפרד עם מפסק ונתיך הגנה בלעדי המותאם להספק החשמלי המקסימלי של מכשיר זה כמצויין על גבי התווית המצורפת.
- ▲ יש לאפשר גישה נוחה לחיבור וניתוק פתיל הזינה (כבל החשמל) של המכשיר מרשת החשמל. אין לחבר או לנתק את המכשיר משקע חשמל בידיים רטובות או עם רגליים יחפות. הקפידו על ניתוקו במשיכת תקע החשמל עצמו ולא במשיכת הכבל. בהעדר גישה נוחה, חובה להשתמש בהתקן ניתוק (מפסק) ייעודי שישמר במצב תפעולי מוכן לשימוש.
- ▲ אם על גוף המכשיר יש מפסק לניתוק מהחשמל, יש לחברו ולנתקו משקע החשמל כאשר מפסק זה במצב כבוי.
- ▲ אם כבל הזינה (כבל החשמל) בא בנפרד מהמכשיר, יש לחברו תחילה לגוף המכשיר ורק אחר כך לשקע החשמל.
- ▲ יש להתקין את פתיל הזינה (כבל החשמל) באופן שלא יהווה מכשול בדרך. אסור לכופף אותו בזווית חדה, או למתוח אותו! יש למקם את כבל החשמל כך שלא ייחשף לטמפרטורה גבוהה מדי או לרטיבות.
- ▲ אם פתיל הזינה (כבל החשמל) ניזוק, יש להחליפו על ידי היצרן, סוכן השירות שלו או אדם מוסמך אחר, כדי למנוע סכנת שריפה או התחשמלות.
- ▲ יש לנתק את המכשיר ממקור המתח לפני כל טיפול ניקוי ותחזוקה.

כיריים חשמליות

- ▲ הכיריים מיועדות לשימוש בסביבה מאווררת (אך מוגנת מרוח חזקה) ובמרחק בטוח מרטיבות ומחומרים דליקים. במקומות ללא חלונות מתאימים לאוורור טבעי, מומלץ להתקין מתקן פינוי לאדים ולחום מסוג קולט אדים או ונטה חשמלית.
- ▲ השתמשו בכיריים רק כאשר הן מותקנות בצורה יציבה ובטוחה.
- ▲ חלקים חמים! אין לגעת בהם בידיים חשופות - סכנת כווייה! השתמשו בכפפות מתאימות כדי להוריד כלי בישול מהכיריים.

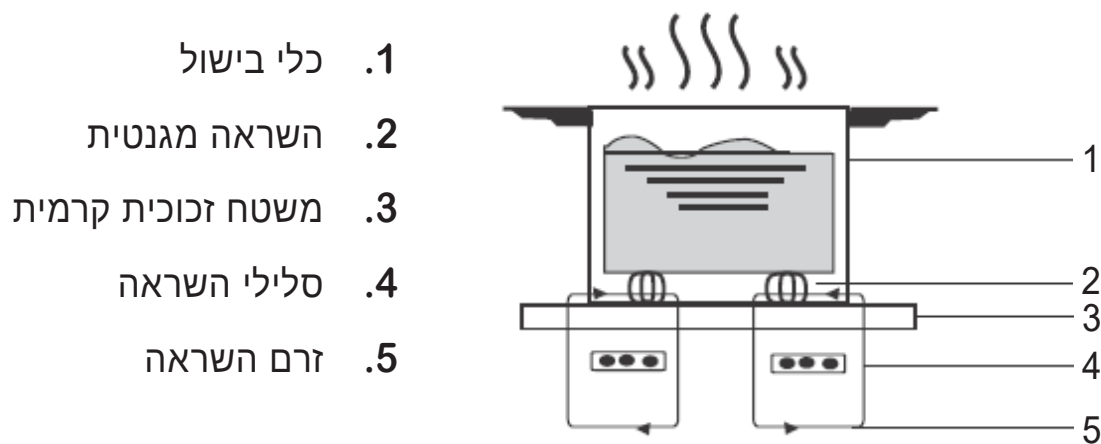
כללי בטיחות

- ▲ אין להשאיר את הכיריים ללא השגחה בזמן השימוש. בייחוד כאשר מדובר בטיגון עם שומן או שמן - סכנת התלקחות עצמית! הכיריים אינן מיועדות להיות מופעלות באמצעות קוצב זמן ("טיימר") חיצוני או מערכת שליטה מרחוק נפרדת.
- ▲ אין לתפעל את הכיריים, בידיים רטובות או עם רגליים יחפות.
- ▲ אין להשתמש באביזר חוצץ כלשהו בין כלי הבישול למשטח הכיריים!
- ▲ אין להפעיל כיריים ללא כלי בישול מעליהם.
- ▲ אין להשתמש בכלי בישול הבולטים מעבר לשולי משטח הכיריים או החורגים מגבולות משטחי החימום המסומנים על גבי משטח הזכוכית.
- ▲ אין לרסס בחומרים דליקים בקרבת כיריים דולקות מחשש לדליקה.
- ▲ אין לחמם קופסאות שימורים סגורות - סכנת פיצוץ!
- ▲ הקפידו תמיד להשתמש בכלים חסיני חום. אין להשתמש בכלים פגומים או בלתי יציבים.
- ▲ שמרו על נקיון הכיריים - שאריות מזון הכוללות שומן עשויות לגרום להתפרצות דליקה.
- ▲ מומלץ להשתמש בכלי בישול בעל תחתית עבה ושטוחה.
- ▲ וודאו כי תחתית הכלי יבשה כדי להבטיח שהוא לא "יידבק" למשטח.
- ▲ כדי לשמור על המשטח מפני שריטות, מומלץ להקפיד על ניקיון תחתית כלי הבישול ולא לגרור אותו על פני המשטח.
- ▲ אין להניח סיר קר שרק הוצא מהמקרר על גבי משטח החימום.
- ▲ משתמשים בעלי קוצב לב מושתל נדרשים לשמור על פלג גופם העליון במרחק של 30 ס"מ לפחות מאזורי חימום בשיטת אינדוקציה בעת שהם פועלים.
- ▲ אין להניח עצמים מתכתיים מתמגנטים על המשטח מחשש שיתלהטו.
- ▲ שימוש בכלים שאינם מותווים כמתאימים לשימוש בכיריים אינדוקציה או שימוש בהתקן המתאים כלי בישול רגיל לשימוש עם כיריים אינדוקציה, מנוגד לתנאי אחריות היצרן!
- ▲ הקפידו שכל המתגים יהיו במצב סגור כאשר הכיריים אינן בשימוש. כאשר אינו בשימוש זמן רב, יש לנתקן מהחשמל.

עצות כלליות לשימוש בכיריים אינדוקציה

בחימום השראתי (אינדוקציה), מוזרם בכיריים חשמל שעוצמתו עולה ויורדת בקצב גבוה. זרם החשמל שבכיריים ממגנט את כלי הבישול שמעליו באותו קצב וכתוצאה מכך מושרים בכלי הבישול זרמים שמחממים אותו מבפנים.

כלי הבישול מונחים על גבי משטח זכוכית קרמית. זוהי פלטת זכוכית עמידה במיוחד המיוצרת בתהליך המיועד למנוע פגמים פנימיים שבהם יכולים להתפתח סדקים. עם זאת, היא אינה חסינה בפני שריטות.

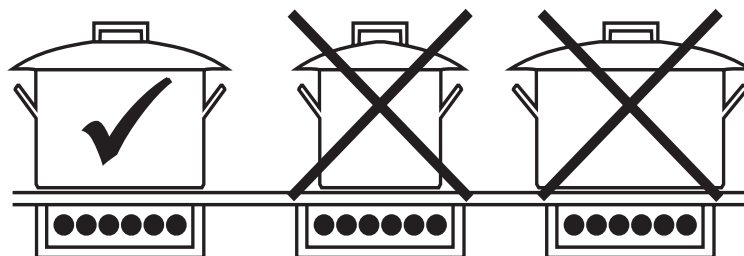


1. כלי בישול
2. השראה מגנטית
3. משטח זכוכית קרמית
4. סלילי השראה
5. זרם השראה

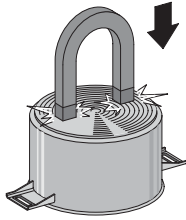
זהירות

- יש לנקות מיד סוכר או תערובות מתוקות שנשפכו על משטח הכיריים.
- אין להניח על משטח הכיריים חומרים שיכולים להנמס בחום (כגון ניילונים או כלי פלסטיק)
- אין להניח כלי מתכת על משטח הכיריים - סכנת כווייה.

לחיסכון באנרגיה מומלץ להשתמש בכלי שקוטרו מתאים.



עצות כלליות לשימוש בכיריים אינדוקציה



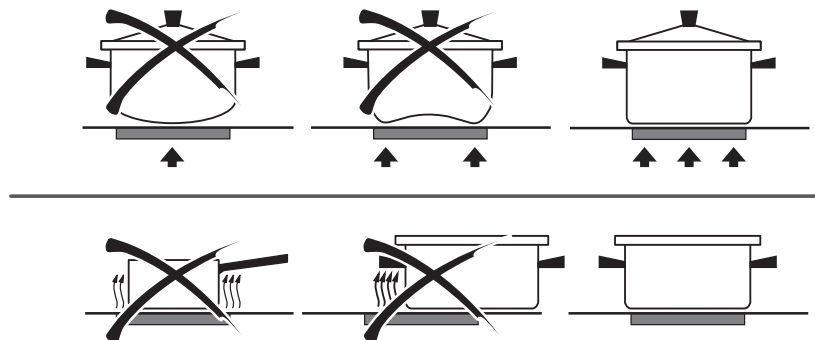
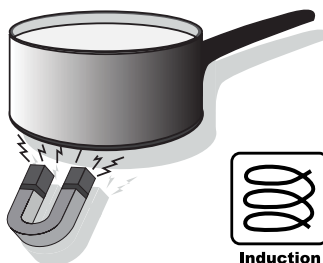
- ניתן לבדוק התאמה של סיר לכיריים ע"י בדיקה שהוא נמשך למגנט. כך נפסלים לשימוש חלק גדול מסירי הנירוסטה הפשוטים וכל סירי האלומיניום.
- אין סכנת התחשמלות אבל מדובר בקרינה אלקטרומגנטית. הקרינה מוגבלת לאזור כלי הבישול ו"נבלעת" כמעט כולה ע"י כלי הבישול אולם עדיף שלא להתקרב יותר מדי. כמו כן השימוש בכיריים אינו מומלץ לבעלי קוצב לב.
- פעולת הכיריים אינה אפשרית ללא כלי מתאים שמונח עליהם.
- הכלי עצמו מחמם את הזכוכית הקרמית שתחתיו ולכן יש להזהר ממגע בה מיד לאחר הסרתו.
- מומלץ כלי בישול בעל תחתית עבה ושטוחה משתי סיבות: 1. לצורך חימום יעיל ואחיד; 2. בליטות בתחתיתו עלולות לגרום לכתמים קבועים על גבי המשטח ולהסב לו נזק.
- וודאו כי תחתית הכלי יבשה כדי להבטיח שהוא לא "יידבק" למשטח.
- כדי לשמור על משטח הזכוכית הקרמית מפני שריטות, מומלץ להקפיד על נקיון תחתית כלי הבישול ולא לגרור אותו על פני המשטח.

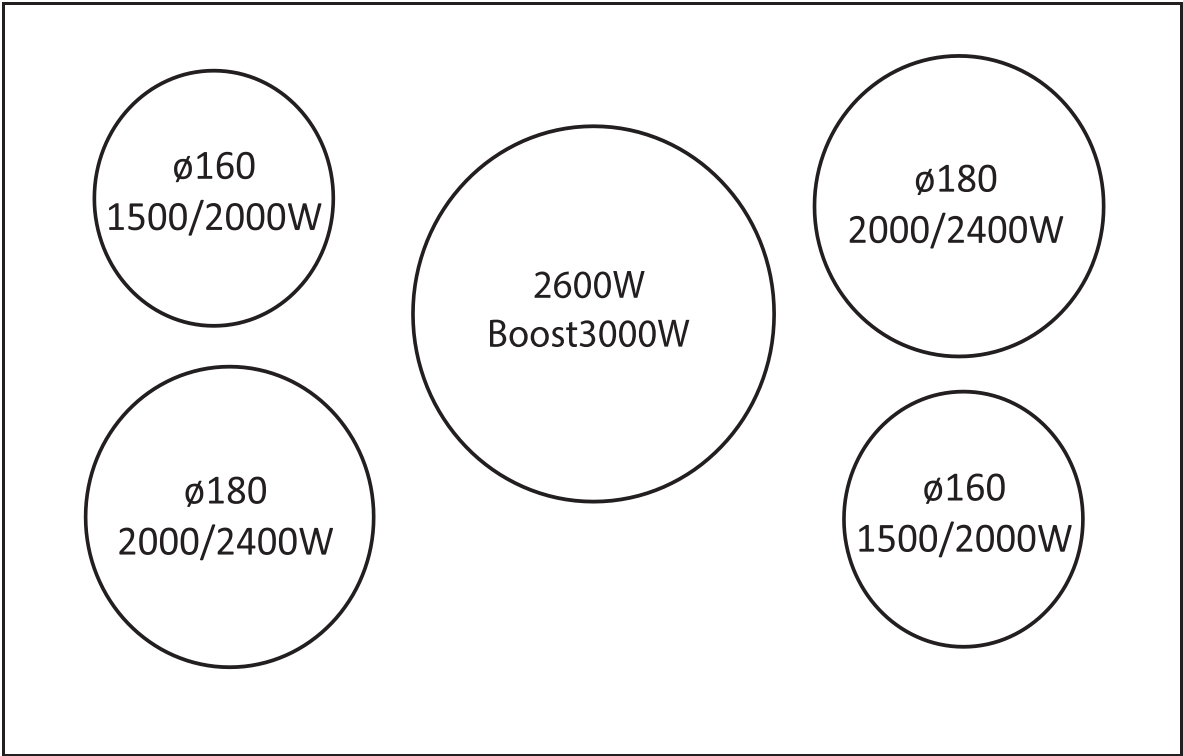
כלים מתאימים

כלים מברזל או פלדת אל-חלד (נירוסטה) בעלי תחתית חלקה.

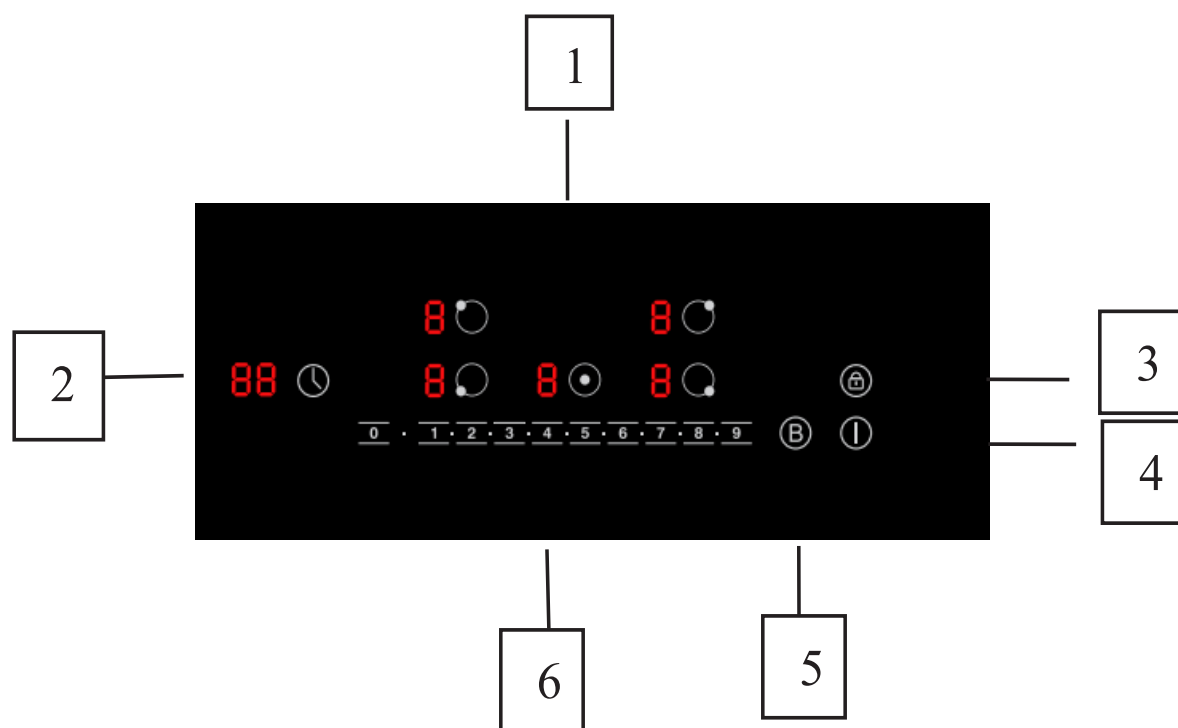
כלים לא מתאימים

כלים מאלומיניום, זכוכית עמידה בחום ("פיירקס"), נחושת, חרס וכו' וכלים שלא מאפשרים מגע ישיר של המשטח עם התחתית שלהם.



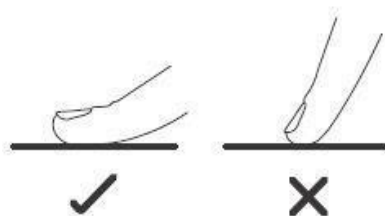


לוח הבקרה



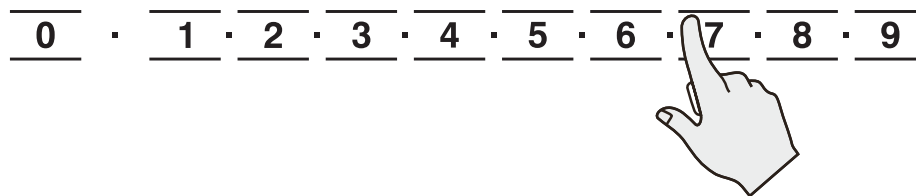
1. בחירת אזור החימום - מיקום העיגול הלבן מצביע על מיקום אזור החימום על משטח הכיריים.
2. הפעלת קוצב זמן פעולה.
3. נעילת הכיריים בפני הפעלה אקראית או בלתי מורשית (למשל ע"י ילדים).
4. הפעלת וכיבוי הכיריים.
5. הפעלת חימום מוגבר.
6. כיוון עוצמת חימום.

• יש ללחוץ על הכפתורים עם כל כרית האצבע כמתואר באיור:



תפעול

1. וודאו שהכיריים מחוברות לחשמל
2. הניחו על אזור החימום הרצוי כלי מתאים.
3. לחצו על כפתור ① להדלקת הכיריים - נשמע צליל פעולה והחיווי "0" מוצג בכל אזורי החימום.
4. תוך 30 שניות (אחרת הכיריים יכבו אוטומטית) לחצו על אחד מכפתורי בחירת אזור החימום ● לבחירת האזור הרצוי והחיווי "0" יבהב.
5. החליקו את האצבע על פס העוצמה (או לחצו ישירות) לכיוון עוצמת החימום בין עוצמה 0 (כבוי) לעוצמה 9.



- לכל עוצמת חימום יש משך זמן פעולה מוגבל בשעות.
6. לכיבוי אזור חימום, לחצו על כפתור הבחירה שלו ואחר כך החליקו את האצבע עד לספרה 0 (או לחצו ישירות).
 - החיווי H מוצג להזהיר שאזור חימום עדיין חם מדי למגע.
 7. לכיבוי כל הכיריים לחצו שוב על כפתור ①.

תפעול

הגברת חימום - BOOST

1. לחצו על אחד מכפתורי בחירת אזור החימום  לבחירת האזור הרצוי.
2. לחצו על כפתור  להפעלת החימום המוגבר - יוצג באותו אזור החיווי P.
 - החימום המוגבר נמשך 5 דקות בלבד וניתן לבטלו קודם בלחיצה על כפתור .
 - ניתן להפעיל חימום מוגבר בצד מסויים רק לאחר כיבוי האזור השני שנימצא באותו צד.

נעילה

1. לנעילת הכיריים בפני הפעלה אקראית או בלתי מורשית (למשל ע"י ילדים), לחצו ארוכות על כפתור .
 2. לביטול הנעילה, לחצו ארוכות על כפתור .
- הפעולה היחידה שניתן יהיה לבצע במשך זמן הנעילה היא כיבוי הכיריים בלחיצה על כפתור .

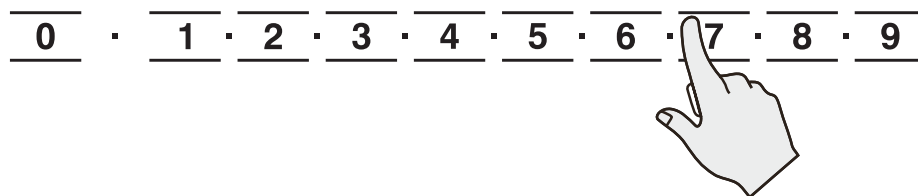
תפעול

קציבת זמן פעולה

1. לחצו על אחד מכפתורי בחירת אזור החימום ☉ לבחירת אזור החימום הפעיל הרצוי.

2. לחצו על כפתור ⌚ - יוצג החיווי "30" וספרת העשרות תהבהב.

3. החליקו את האצבע על פס העוצמה (או לחצו ישירות) לכיוון ספרת העשרות של משך זמן הפעולה (בדקות) והמתינו 3 שניות עד שספרת העשרות תפסיק לתהבהב.



4. החליקו את האצבע על פס העוצמה (או לחצו ישירות) לכיוון ספרת היחידות של משך זמן הפעולה (בדקות) והמתינו 3 שניות עד שספרת היחידות תפסיק לתהבהב.

5. הספירה לאחור תתחיל מיידית ויוצג מספר הדקות לסיום.

• נקודה אדומה ליד חיווי עוצמת הפעולה של אזור חימום היא חיווי שנקצב זמן פעולה לאותו אזור.

• אם קוצבים משך זמן פעולה ליותר מאזור אחד, יוצג זה שיסתיים ראשון.

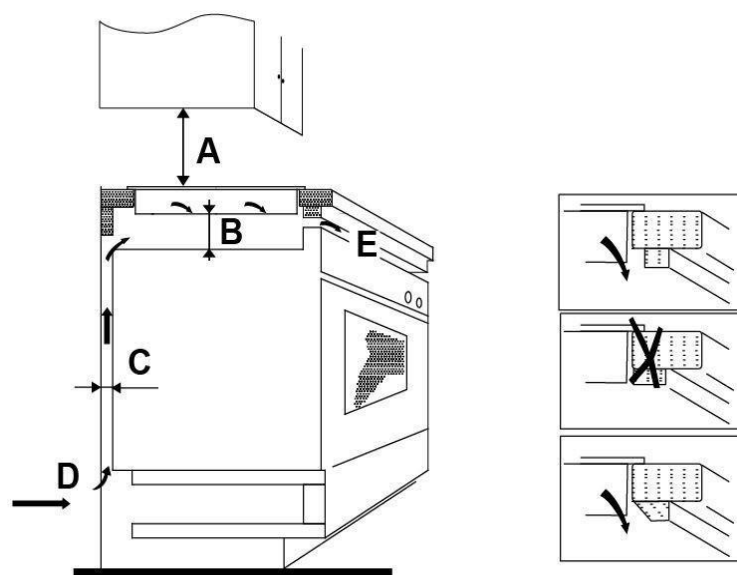
• לביטול קציבת זמן או לשינוי משך הזמן יש לחזור על התהליך משלב 1.

6. בסיום הזמן, אזור החימום יכבה, ויושמעו 3 צפצופים.

חיווי תקלה

קוד שגיאה	סיבה	פתרון
זג	כלי לא מתאים לכיריים	הכיריים ייכבו לאחר דקה
E1	הזנת מתח נמוך מידי	יש לבדוק את תקינות קווי המתח לכיריים
E2	הזנת מתח גבוה מידי	יש לבדוק את תקינות קווי המתח לכיריים
E3	התרעת חום רב מידי על משטח הכיריים	יש לכבות או להנמיך את עוצמת החום
E4	שגיאה ב-IGBT	יש לכבות או להנמיך את עוצמת החום
E5	נוצר חום רב מידי על משטח הכיריים	יש להמתין עד שהכיריים יתקררו ולהפעיל מחדש
E6	התרעת חום רב מידי ב-IGBT	יש להמתין עד שהכיריים יתקררו ולהפעיל מחדש
E7	שגיאה בחיישן חום על משטח הכיריים	יש לכבות את הכיריים
Er	שגיאת תקשורת בין מעגלי המכשיר	יש לכבות את הכיריים
EE	הגנה מפני הצפת נוזלים	יש להסיר נוזל שנשפך ולהדליק את הכיריים

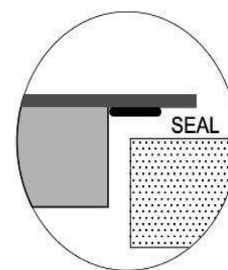
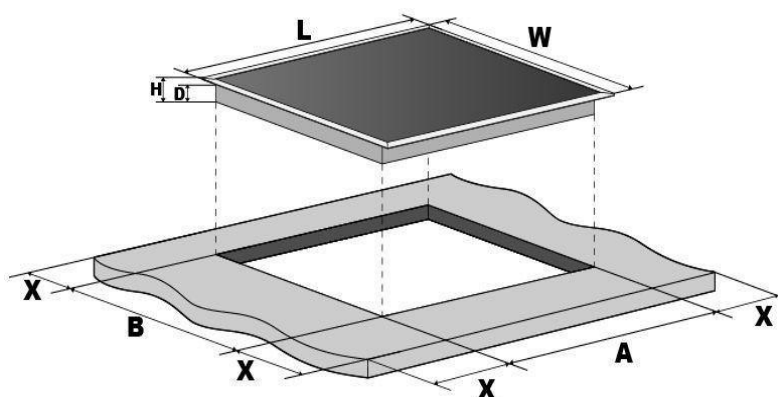
התקנה



A(mm)	B(mm)	C(mm)	D	E
760	50 mini	30 mini	58	Air exit 10mm

מפרט טכני

מידות מוצר (מ"מ)	מידות חיתוך (מ"מ)	הספק כולל (וואט)	מס' אזורים
L - 770 W - 520 H - 58	A - 565 B - 495 X - 50	9800	5



תחזוקה ונקיון

אזהרות

- הקפידו לשלוף את התקע משקע החשמל לפני הניקוי ולהמתין עד להתקררות מלאה של המכשיר.
- אסור לטבול את המכשיר במים לצורך ניקוי – סכנת התחשמלות.
- אסור לנקות באמצעות קיטור.
- אין להשתמש במברשת גסה או במטליות/ספוגיות ניקוי שוחקות.
- אין להשתמש בחומרי ניקוי חומציים או שוחקים.

כללי

- נגבו לאחר השימוש את אזורי החימום באמצעות מטלית לחה או מגבת נייר. לכלוך שהצטבר והתקשה, קשה יותר לניקוי.
- ניתן להשתמש בחומרי ניקוי המיועדים לניקוי זכוכית.
- הקפידו לוודא שעודפי רטיבות או שומן לא יחדרו פנימה דרך חריצי הקירור.
- במקרה של לכלוך קשה, ניתן לנקות את המשטח באמצעות מרית עץ או פלסטיק.
- הקפידו שאזור כפתורי המגע ישאר כל הזמן נקי ופנוי מכל חפץ.

המלצות לניקוי כתמים

אבנית	שפכו מעט חומץ ונגבו בנייר סופג
נוזלים ש"נשרפו"	שפשפו במטלית רטובה ונגבו בנייר סופג
כתמים בהירים	שפשפו במטלית רטובה ונגבו בנייר סופג
פלסטיק שנמס	הסירו באמצעות מרית לגרוד זכוכית



Sol Exclusive